

# 柬埔寨

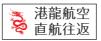
## 東埔寨5天深度之旅AVPNR05P/V

深入體會重現失落千年的吳哥古城~吳哥窟

國家地理雜誌評爲~人牛必去的50個景點之一

金邊、吳哥窟遺跡(二天通行證)、女皇廟、塔普倫廟、

西哈莫尼國王皇宮、巴戎廟(高綿微笑)





## 行程特點:

- 1. 乘搭港龍航空,金邊入暹粒走或暹粒入金邊走,順字暢遊,省卻6小時車程。
- 2. 細心安排兩天吳哥窟通行證,盡情觀賞吳哥遺跡。
- 3. 入住兩晚豪華國際五星級酒店,享受高人一等。(適用於AVPNR05V適用)

## 體驗「世界七大奇景」吳哥遺跡

- 「吳哥窟」是一個深受12世紀印度教影響的廟宇。吳哥窟的正門在西面,是廣大的吳哥遺址中,唯一正門面對西方的神廟,所以吳哥人相信,廟宇的最高處是最接近極樂世界的地方,您可自由攀上這道「天國的階梯」,觸碰與天空最接近的一點,感受當中的靈氣。這兒亦是觀賞日落美景的好地方,一邊輕輕撥動柬埔寨當地特有的棕糖摺扇,感受微涼清風,一邊凝望迷人日落美景,拋開香港都市的繁瑣生活。
- 為使能更深入了解這偉大建築,我們細意為您安排兩天吳哥窟通行證,並安排對吳哥窟非常熟悉的專業導遊陪同走遍每個震憾人心的古建築,包括最著名的巴戎廟四面佛(高棉微笑)、古老梵音的塔普倫廟(「盜墓者羅拉」拍攝地)及唯一一座保留最完整的建築物「女皇廟」,當中被稱為「東方蒙娜麗莎」的亞撒拉女神雕像之精細雕刻,最為令人嘆為觀止。

## 尋幽探秘~柬埔寨

這是一片曾被遺忘多年的土地,你可在茂密的叢林中親身體驗吳哥古城~吳哥窟。欣賞奇偉的廟宇尖塔和獨特塑像,感受神秘的古國風韻。特別安排兩天通行證讓您暢行無阻,盡情拍攝觀賞這「世界七大奇景」的魅力。更可到訪昔日皇朝的歷史遺跡:西哈莫尼國王皇宮、金銀閣寺等,金碧輝煌的建築重現昔日的強盛,使您陶醉其中。白天尋幽探秘,晚上品嚐豐富特色美食,為旅程留下高床與佳餚的美麗回憶。

## 特色地道美食 · 加料品嚐

特別安排品嚐柬泰式任食自助餐(欣賞民族舞蹈表演)、BBQ海鮮自助餐、 柬式風味餐(咖喱雞+Fish Amok)、豐富中式餐,極富地道口味。

## 細意安排

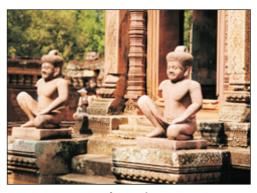
•特別包每天二瓶礦泉水,消暑解渴。



吳哥窟遺跡~四面巴戎佛



塔普倫廟



女皇廟

永安旅遊專線: **2928 8882** wingontravel.com 牌照號碼: 350074



AVPNR05P/V

香港→暹粒(直航)—吳哥窟遺跡(小吳哥)#—吳哥窟夕陽奇景\*

- #基於景區安全規定及高度限制,12歲以下之小童將不能入小吳哥塔尖第3層景區,如遇佛慶節日,第3層景區將不設開放,敬留留意。
- 欣賞夕陽需視乎當時天氣而定,敬請留意。

暹粒—南大門—吳哥古城(大吳哥)—巴戎廟(高棉微笑)—鬥象台—12生肖塔—塔普倫廟--柬式古法按摩(自費)

- 巴戎廟:吳哥古城有五個城門以巴戎廟爲中心,南大門爲通往吳哥古城的一座城門,城門外通道兩旁豎立了五十四個石像,整 個吳哥古城的中心就是巴戎廟,當遊人攀登至中心位置時,四周都籠罩巨大各式各樣不同的微笑佛面,稱之爲「高棉笑佛」。
- 塔普倫廟:有古老梵音之稱,從發現至今保持原狀,巨大的榕樹根到處橫行盤踞,内院有兩座小塔供朝聖者誠心敲擊朝拜,充 滿神秘氣気。

## 暹粒一比粒塔一女皇廟(東方蒙娜麗莎)一(快速公路)—「柬埔寨首都」金邊

- · 比粒塔: 建於公元961年, 用於拜祭濕婆神。
- · 女皇廟:是一座規模不大的印度教廟宇,依考據約在西元967年所建立。這座小廟小而精美,整座廟堂以紅色的砂石爲建材, 刻滿了精美的浮雕,亞撒拉女神優雅地微笑著,秀麗迷人的臉龐被譽爲「東方蒙娜麗莎」。
- ※ 暹粒至金邊單程行車時間約為5-6小時。

## 金邊市内觀光一西哈莫尼國王皇宮(包入場)(註4)一金銀閣寺(包入場)(註4)一獨立紀念碑一 金塔山

- 西哈莫尼國王皇宮:此乃柬埔寨國王日常處理公務,居住及接待外賓的地方,相當莊嚴神聖。
- · 金銀閣寺:特別安排暢遊金銀閣寺,此寺由五千多塊銀瓦片,仿照吳哥皇朝的巴戎神廟而建造,所收藏之古跡寶物甚爲豐富。 團友可一賭一尊鑲有2,086顆鑽石之金佛(重達90公斤)及17世紀的翠玉菩薩。寺内的皇宮庭園更有白塔、昔日皇室的馬車座駕及 細緻的濕壁畫(Fresco-covered Wall),其精細雕刻必定是攝影發燒友的最佳對象。此項入場費用本社已爲團友支付。



## 金邊一紀念品商店+香港

天數	早餐	午餐	晩餐	城市	AVPNR05P住宿酒店	AVPNR05V住宿酒店		
1		中式風味餐 (農家紅燒肉、椒鹽草蝦、 紅繞焗魚)	酒店内享用晚餐(AVPNR05V適用) 地道中式晚餐(AVPNR05P適用)	. 暹粒	Starry Angkor/Golf Angkor Hotel/ Majestic Angkor Hotel/Dara Reangsey Hotel/	入住2晚豪華級 Prince D'Angkor/Angkor Miracle/ Royal Angkor/Pacific Siem Reap/ Paradise Angkor Villa/Angkor Era/		
2	酒店内	特色炸雞、椒鹽蝦、 酸甜魚、茄子煲	東泰式自助餐 (欣賞民族舞蹈表演)	進位	Monoreach Angkor/Angkor Hotel/ Angkor Home <sup>#</sup> /Angkor Holiday	Lucky Angkor/ Ree/Khemara Angkor/ Sokhalay Angkor/Angkor Howard/ Tara Angkor/Angkor Century Hotel/ Angkor Paradise		
3	酒店内	東式風味餐(東式沙律、春巻、 地道咖喱雞、Fish Amok)	酒店内享用晚餐(AVPNR05V適用) 中式風味餐(AVPNR05P適用)	金邊	Tai Ming Plaza Hotel/Casa Hotel/ Royal Palace Hotel/High Sky Hotel/	保證入住2晚豪華國際五星級		
4	酒店内	地道海鮮餐	BBQ海鮮自助餐		Princess Hotel/La Parranda Hotel	inter-continental floter		
5	酒店内	/						

<sup>※</sup>暹粒住宿酒店將因應房間供應情況有可能分開入住不同酒店。

\*如遇農曆新年、節慶假期等原因,未能享用各特色美食、將會安排地道中、東式餐或酒店內享用晚餐。 #Angkor Home改名爲Treasure Oasis Hotel。

註

- 旅行團服務費屬建議性質。 旅行團服務費已包括:領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員,於完團前個別向團友收取。每位全程合共港幣: \$500。
- 5500。 如團隊人敵為10人或以下、將不設吾港隨團領隊、但仍設當地導遊拍待及守排乘坐小型觀光車,旅行團服務層已包括:當地導遊、旅遊車司牓及旅行社相關人員,於完團前個別向團友収取。毎位全程台共港幣:©250・如團隊人數為11-16人,則視乎情況而定,是否守排領隊隨團出發,敬請留意。如團隊不設領隊隨團出發,本公司將於出發前三天向客人發出集台資料短訊,敬請

- 政、的政策中心即阿人以出了及用的公司。
  和、是否守排傳騰騰出發,或請留意。如圖隆不設領隱隱團出發,本公司將於出發前三天向客人發出無台資料短訊、飲調留意。
  4. 參觀西哈莫尼國王皇宮及金銀閣寺・必須穿及膝長褲及不可穿背心・如邁關閉,將以波布戰爭陳列館代替,敬請留意。
  5. 凡單人或單數銀台報名、須補單人屬的加魯或放棄半層、不設加床、敬請留意。
  6. 酒店大部份均設有(WiFi)無線上網服務,覆蓋範圍均以酒店公佈為準。
  7. 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出資前購買減長施給合旅遊保險。
  8. 客人凡多加此國必須於報名同時購買或具備統合旅遊保險。
  9. 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排,將可能因應不同出發日期而有所變動,詳情請審と關收據備註,恕不另行通知。如此等變動於報名後發生,則本公司會作個別通知。
  10. 行程、騰食及住宿的先後次序、以當地接待安排為準,如有調動,恕不另行通知。
  11. 確實團費均以報團當時為準,旺季加幅另行通知。
  12. 客人可於永安網站查閱或於報名時內分行泰取「旅客須知」,以便於出發前作好適當準備。
  13. 確保別書者權会,請詳閱「旅行園報名及責任細則」,客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁,並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
  14. 根據香港旅遊業議會關於「會員因如不得已理由而取消旅行團」的第二百二十三號指引,旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團,處理團員退款請可以收取退票費。可以本公司訂列收取之三十二、實施了資本發力不得已理由』取消旅行國,處理團員退款請可以收取退票費。可以本公司訂列收取之已下,續費港幣 \$150;有關及票費,交通服務供應商之最終回覆為準;詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
  15. 以上圖片僅供參考,一切以實物為準。

航班資料+

選乘港龍航空(KA)豪華客機直航往返

去程:香港/暹粒 約早上07:55至17:25起飛回程:金邊/香港 約下午15:20至22:35抵港

去程:香港/金邊 約早上08:50至15:50起飛 回程: 暹粒/香港 約下午14:25至21:05抵港

※航班時間如有更改,則以航空公司資料爲準

※航空公司不設停留服務

永安旅遊專線: 2928 8882 wingontravel.com 牌照號碼: 350074



## 柬埔寨【自費項目表】(供參考)

(有效期 9 月 30 日為止)

地區			活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間 (約)	成行人數	每位收費(約)		不為加安「ラウ!!!
							成人	小童 (3-11 歲)	不參加客人之安排
暹粒	<b>戰爭博物館</b> ( 觀看近 30 年內 克車、火箭炮	1 小時	到達該地區 期間進行	15 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息	
	<b>洞里薩湖 (To</b> 東南亞最大著	ole Sap River Cruise) 名淡水湖	1.5 小時	到達該地區 期間進行	30 分鐘	8 人或以上	美金\$15/ 港幣\$120	美金\$8/ 港幣\$70	於酒店內休息
		<b>物館</b> (Angkor National Museum) 吳哥皇朝歷史文物,及高棉民族文 更加深瞭解。	1 小時	到達 該地區 期間進行	15 分鐘	8 人或以上	美金\$16/ 港幣\$130	美金\$8/ 港幣\$70	於酒店內休息
	民俗文化村(Cambodian Cultural Village) 民俗文化村的博物館以矽膠塑像,展示古代高棉民族建築~吳哥窟的生動場面及多姿多彩的民間生活。		2 小時	到達該地區 期間進行	30 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息
	<b>吳哥微笑表演</b> (Smile of Angkor) 耗資 500 萬美元,全方位展示吳哥王朝的大型歌舞 表演。		2 小時	到達該地區 期間進行	45 分鐘	8人或以上	美金\$26/ 港幣\$210	美金\$13/ 港幣\$110	於酒店內休息
金邊	民族渡假村是 統,有水上人	Sunday Market) 當地人渡假聖地,有柬埔寨文化傳 家,有各式各樣的特別水果及小食。	1 小時	到達該地區 期間進行	45 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息
	國家博物館 (National Museum) 建於 1917 年,館內展出高棉時期之珍藏雕塑及稀有 文物,不下五千件,還有十九世紀的舞衣、神廟雕 像、木刻等,——展出。		1 小時	到達該地區 期間進行	15 分鐘	8人或以上	美金\$15/ 港幣\$120	美金\$8/ 港幣\$60	於酒店內休息
	<b>暢遊白色河</b> (Tole Bassac River Cruise) 乘船暢遊白色河,參觀小數民族捕魚生活,風土人 情及兩岸風景。(包汽水或礦泉水 1 瓶)		1 小時	到達該地區 期間進行	20 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$110	美金\$7/ 港幣\$60	於河傍碼頭 自由活動/ 於酒店內休息
	<b>萬人塚 (Killing Field)</b> 屬 1975-1979 年間波布特政權統治,赤柬公屠殺三百多萬居民之其一屠場(一睹殺戮戰場攝影現場)。		1 小時	到達該地區 期間進行	30 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息
	<b>烏龍山、古都 (Phnom Oudong)</b> 位於金邊市北面 45 公里外一座山,是吳哥皇朝後 16-17 世紀末之烏頓皇朝在此建立皇宮,山上有神牛廟、舍利佛塔、皇帝陵墓、16 世紀中國幫建的降龍廟(用於破壞柬國國運風水)。		1.5 小時	到達該地區 期間進行	45 分鐘	8 人或以上	美金\$16/ 港幣\$130	美金\$8/ 港幣\$70	於酒店內休息
	波布戰爭陳列館 (Toul Sleng Genocide Museum) 1975 年赤東統治期間,將一所中學改爲監獄,大批 柬埔寨人在此被處決或虐待,館內陳列所用刑具及 虐待時的相片。		1 小時	到達該地區 期間進行	15 分鐘	8 人或以上	美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息
		日本料理:鐵板燒(鮮尤,魚片, 肥牛,炒飯,炒菜,日式湯)	1 小時	到達該地區 期間進行	15 分鐘	8人或以上	美金\$16/ 港幣\$130	美金\$8/ 港幣\$70	於酒店內休息
	自 <b>費餐</b> (Optional Meal)	特色大頭蝦,筍殼魚,大頭蝦三吃: 蝦身 XO 醬煮,蝦頭椒鹽,蝦膏蒸 蛋					美金\$20/ 港幣\$160	美金\$10/ 港幣\$80	於酒店內休息
		特色當地中餐:八菜一湯(筍殼魚,咸檸檬鴨湯,走地雞)					美金\$14/ 港幣\$120	美金\$7/ 港幣\$60	於酒店內休息
暹粒/		東式古法按摩 (Khmer Style Massage) 享受傳統東式古法按摩,定能舒筋活絡。 下午茶 (Afternoon Tea) 金邊粉 + 半條法國麵包 + 飲品 (咖啡或茶)		到達該地區 期間進行	15 分鐘	不限	美金\$12/ 港幣\$100	不適用	於酒店內休息
金邊				到達該地區 期間進行	15 分鐘	8 人或以上	美金\$9/ 港幣\$80		於酒店內休息
西港	海島遊 ・包乘船來回(約4小時) ・包浮潛用具欣賞珊瑚礁・於島上享受陽光與海灘 ・簡單午餐		8 小時	到達該地區期間進行	20 分鐘	8 人或以上	美金\$38/ 港幣\$300		於酒店內休息

生效日期: 23/07/2016 PDT-I-OPT-SGN-ISP-011 (P.1)



### 自費活動細則:

- 行程表上已列明團費所包括各項活動,部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與,須視乎當地實際情況而定。
- 2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞,於各地自由活動時間,當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目,費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動雲額外工作人員協助,小費則可隨心打當。
- 停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助,小費則可隨心打賞。 3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行,並以安全為原則,及在時間許可下方可進行,但在客觀或非控制因素之特殊情況下,工作人員有權按環境作出適當安排,客人應自行決定參加與否。
- 4. 團友在考慮參加自費活動時,尤其各項具危險性的活動,應先衡量個人年齡、體格、健康狀況,以及當時天氣環境及活動內容細節等,及考慮活動是否適合自己之需要,並根據實際情況,先徵詢醫生或專業人士之意見,以評估應否參與。
- 5. 客人參與活動時,必須遵照一切安全守則,確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動,並須承擔由此而引起的一切責任後果,包括意外傷亡及財物損失等。
- 6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消,工作人員將按實際情況通知客人及另作處理。
- 7. 小童收費按當地標準,如歲數、高度等。
- 8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
- 9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考,如有更改,一切以當地接待單位提供為準。

生效日期:23/07/2016

PDT-I-OPT-SGN-ISP-011 (P.2)

牌照號碼: 350074 不一樣的旅程